

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 147, Điều 212, Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự; Điều 9 Điều 24, khoản 7 Điều 26 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 15 tháng 6 năm 2020 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 17/2020/TLST-DS ngày 02 tháng 6 năm 2020.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Đ, sinh năm 1965; nơi cư trú: Thôn T, xã Đ, huyện B, tỉnh Hà Giang.

Bị đơn: Chị Hoàng Thị T., sinh năm 1988; nơi cư trú: Thôn T, xã Đ, huyện B, tỉnh Hà Giang.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

*2.1 Về nghĩa vụ trả nợ:* Chị Hoàng Thị T. có nghĩa vụ thanh toán cho bà Nguyễn Thị Đ tổng số tiền là 271.250.000<sup>d</sup> (Hai trăm bảy mươi một triệu, hai trăm năm mươi nghìn đồng). Phương thức thanh toán làm 06 lần, thời gian và số tiền thanh toán các lần cụ thể như sau:

Lần 1: Vào ngày 25/8/2020 thanh toán số tiền là 50.000.000<sup>d</sup> (Năm mươi triệu đồng);

Lần 2: Vào ngày 25/11/2020 thanh toán số tiền là 50.000.000<sup>d</sup> (Năm mươi triệu đồng);

Lần 3: Vào ngày 25/02/2021 thanh toán số tiền là 50.000.000<sup>d</sup> (Năm mươi triệu đồng);

Lần 4: Vào ngày 25/5/2021 thanh toán số tiền là 50.000.000<sup>d</sup> (Năm mươi triệu đồng);

Lần 5: Vào ngày 25/8/2021 thanh toán số tiền là 50.000.000<sup>d</sup> (Năm mươi triệu đồng);

Lần 6: Vào ngày 25/11/2021 thanh toán số tiền là 21.250.000<sup>d</sup> (Hai mươi một triệu, hai trăm năm mươi nghìn đồng);

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

## 2.2. Về án phí:

- Chị Hoàng Thị T. tự nguyện chịu án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch theo quy định của pháp luật là 3.390.625<sup>d</sup> (Ba triệu ba trăm chín mươi nghìn, sáu trăm hai mươi lăm đồng).

- Bà Nguyễn Thị Đ tự nguyện chịu án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch theo quy định của pháp luật là 3.390.625<sup>d</sup> (Ba triệu ba trăm chín mươi nghìn, sáu trăm hai mươi lăm đồng), được khấu trừ vào số tiền tạm ứng án phí đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bắc Quang theo biên lai số 0001084 ngày 29/5/2020.

Trả lại cho bà Nguyễn Thị Đ số tiền tạm ứng án phí chênh lệch đã nộp còn lại là 3.389.375<sup>d</sup> (Ba triệu ba trăm tám mươi chín nghìn, ba trăm bảy mươi lăm đồng) tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bắc Quang theo biên lai số 0001084 ngày 29/5/2020.

*Trường hợp quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.*

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

### **Nơi nhận:**

- Dương sự;
- TAND tỉnh Hà Giang;
- VKSND tỉnh Hà Giang;
- VKSND huyện Bắc Quang;
- Chi cục THADS huyện Bắc Quang;
- Lưu hồ sơ vụ án;

**THẨM PHÁN**

**Đàm Thị Tư**

